الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of Foreign Affairs

Consulate General of Algeria in New York

وزارة الشؤون الخارجية

القنصليّة العامة للجزائر بنيويورك

وكـــــــالة

PROCURATION

Réf/ .....

A comparu (e) devant nous, Consul Général de la République Algérienne Démocratique et Populaire à New York,

أمامنا نحن، قنصل عام الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية بنيويورك،
حضر (ت)

M/ Mme:..... السيد/ة:
Né/e le: .....a : ..... بـ:..... المولود/ة في تاريخ
Fils/Fille de:.....et de ..... و..... ابن/ة:
Demeurant à :..... الساكن/ة بـ:
CIC, CNIA ou Passeport No:..... البطاقة القنصلية، بطاقة التعريف أو جواز السفر رقم:
Délivré par:..... En date du : ..... بتاريخ:..... الصادرة عن:

الذي/التي وكل/ وأناب/ت عنه/عنها

Lequel a, par ces présentes, constitue comme mandataire :

M/ Mme :..... السيد/ة:

Né/e le: ..... a : ..... بـ:..... المولود/ة بتاريخ:

Adresse : ..... الساكن/ة بـ:

ليقوم/ لتقوم مقامه/ها و ينوب/تنوب عنه/ها للتصرف باسمه/ها

Lequel il (elle) donne pouvoir en son nom à l'effet de :

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

الموكل/ة
Le mandant :

Fait à New York le :..... اليوم الشهر السنة
Jour / Mois / Année

حرر بنيويورك يوم:

Réservé à l'administration

مخصص للإدارة

15 East 47th St New York, NY 10017, Tel: 21248669(30,31,32) Fax: 212 486 6934, www.algeria-cgny.org